

Porównanie tłumaczeń Łukasza 4:25

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Na prawdę zaś mówię wam liczne wdowy były w dniach Eliasza w Izraelu gdy zostało zamknięte niebo na lat trzy i miesiący sześć jak stał się głód wielki na całej ziemi
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Powiem wam też prawdę: Wiele wdów było za dni Eliasza* w Izraelu, gdy niebo było zamknięte przez trzy lata i sześć miesięcy, tak że wielki głód ogarnął całą ziemię, ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Na prawdę zaś mówię wam, liczne wdowy były w dniach Eliasza w Izraelu, kiedy zamknięte zostało niebo na lata trzy i miesiący sześć, jak stał się głód wielki na całej ziemi.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Na prawdę zaś mówię wam liczne wdowy były w dniach Eliasza w Izraelu gdy zostało zamknięte niebo na lat trzy i miesiący sześć jak stał się głód wielki na całej ziemi

¹⁾ <x>110 17:1</x>; <x>110 18:1</x>; <x>660 5:17</x>